

арх. н 249

Домовая книга

ул. Розы Люксембург  
н 28

28

249



## Правила заповнення адресових карток

Для заповнення адресових карток обов'язково дотримуватись нижчезазначених вказівок.

В графі 1-й—прізвище, ім'я та по-батькові—писати повністю, розбірливо та без плям.

В графі 2-й—обов'язково писати точно—рік, місяць народження даної особи.

В графі 3-й (де народився) зазначається теперешня назва республіки, області, заселеного пункту; коли неможливо встановити точно цих назв, то пишуться ті назви і ті адміністративні ділення, які існували в момент народження особи, що її прописують.

В графі 4-й пишеться адреса, де зараз прописується особа.

В графі 5-й, в примітці „б“ зазначається: республіка, край, область, район, село (коли прописується вперше в цьому будинку). Коли особа змінила адресу в самому місті, заповнюється тільки пункт „а“.

При заповненні адресових карток на вибуваючих, мусить бути зазначено в графі 5-й відомості відкіля вони прибули, що зазначені при первісній прописці в цьому будинку, а в графі 5-а зазначається, куди вибули в теперішній час: район, область, край та інш., згідно з зазначеними в цій графі питаннями; в п. „а“—при зміні адреси заповнюється лише пункт „а“ цієї графи.

Обов'язково заповнюється адресові картки вибуття на осіб, які знаходяться в Поправно-трудовах будинках, в лікарнях для душевнохворих та інші (коли вони були прописані в даному місті).

В графі 6-й зазначається мета приїзду або причина виїзду, наприклад: командировання по службових справах, для побачення з родичами, для лікування, екскурсія, відпуск та інш. та на який термін.

В графі 12-й зазначається рік, місяць та число, коли була складена адресова картка, підпис особи, відповідальної за прописку і ставиться печатка домоуправління та № ЖК.

Адресові картки заповнюються розбірливо, з ясною відповіддю на всі без винятку запитання.

Адресову картку потрібно заповнити й здати до відповідного відділення Міліції для прописки протягом 24 годин з моменту прибуття або вибуття даної особи.

Пашпортний відділ ГУРСМ при ОДПУ СРСР

## БУДИНКОВА КНИГА

для прописки громадян, що мешкають в буд. № 18

На Р. Прохорівська вулиці  
провулку

Ж. К. № 34 І району

„Відділення“ Р.б. Сел. Міліції м. Одеси

Розпочато 193 р.

Закінчено 193 р.











Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користується кількома іменами або прізвищами, вказати й останні	Де народився: Республіка, край, область, район село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають в цій особі	Рік та місяць народження	Коли і відкиля прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити будинок та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) мета приїзду, б) на який термін, в) на чий житлоп. мешкає та родинне відомшення	Національність та племінство мам ут. жовтків
1	2	3	4	5	6	7
Ранденко Григорій	С. Н-Бог	цесдр.	1915	Каварі	Предик	
Григоросіч	Григоросіч		21/1	ска впр	меш.	
	Мил. р-н			1933	1933	
Ранденко Григоросіч	С. Н-Бог	цесдр.	1916	Каварі	Меш.	
Григоросіч	Григоросіч		21/1	ска впр	меш.	
	Мил. р-н			1933	1933	
Медельман Анна	С. Паш	вдова	1900	Сіфмпрі	Меш.	
Поліовна	Поліовна	Син	15/1	ска		
	К-Рібіч	Вилд	1925	Вінницьк	адс.	
	ска р-н			1931		
Маркус Мі	Мі	цесдр.	1914	Каварі	Меш.	
Маркович	Маркович		1/1	впр.		
				1924		
Маркус Мі	Мі	цесдр.	1910	Каварі	Меш.	
Маркович	Маркович		10/1	ска впр		
				1924		

Кім. коли, за яким №-м вилано пашпорта або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коли взятий на облік за якою категорією)	Чи користується виборчим правом	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли не утриманні, то на чому. Прізвище, рід заняття утримувача	№ кв. квартири та кімнат	Відмітка органів міліції про прописку, звірка з прописною картою та поквартирним списком дата, підпис та штамп	Коли та куди вибув? Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції звірка з карткою вибуття та поквартирним списком. Дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	13	14
Мик. П.С. Риш Ір. 17/ХІІ-33 ОБ. № 029915	Військова служба Заводський Волинська Чини		член роб. Зав. В. Мостиського членства.			НЕДІЛІ 1936 
Мик. П.С. Риш Ір. 29/ХІІ-33 ОБ. № 029884	Військова служба Заводський Волинська Чини		Стенограф Зав. Зам. В. Мостиського роботи			ПРОПИСНИЙ СПИСОК ЗАКАЗУ 1936 поселення 
Мик. П.С. Риш Ір. 14/ХІІ-33 ОБ. № 019511			Пенсионер Службовець домовий.			
Мик. П.С. Риш Ір. 12/ХІІ-33 ОБ. № 018299			Холодильник- рабочий Г.М.Р. Тос. Микола Заводський Службовець			НЕ Відомості про перебування на території України в с.Великій Бучачі 16.X.33 - учас. війни
Мик. П.С. Риш Ір. 12/ХІІ-33 ОБ. № 019096	Зав. заводським зав. заводським Зав. заводським Зав. заводським		Стенограф Рабочий Кошик Г.М.Р. Тос. Хлопецький Службовець			



Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користується кількома іменами або прізвищами, вказати й останні	Де народився: Республіка, край, область, район, село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають з цією особою	Рік та місяць народження	Коли і відкіля прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити вулицю та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) мета приїзду, б) на який термін, в) на чий житлоп. мешкає та родинне відношення	Національність та підданство для чужоземців
Маркує Яков Маркович	М. Миколаїв	шодруч	1908 18/11	Маварин	Городяв- ленко з пашпорт містом	
Маркує Марк Павлович	М. адреса	адруч	1844 18/11	Маварин	меш	
Маркує Сарри Варшавський	М. Акер ман	Друч	1849 18/11	Маварин	меш	
Грибачовська С. Євгенівна Вера Никитична	Н. Одеська р-на	адруч	1894 15/11	М. Мос- квичев адеса адл. 1961/8	меш	
Черношук Олександр Петрович	С. Миколаїв р-на	адруч	1904 24/11	Морган вир 1915 1928	меш	

Кім, коли, за яким № видано пашпорта або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коли взятий на облік за якою категорією)	Чи користується виборним правом	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли на утриманні, то на чьому. Прізвище, рід заняття утримувача	№ катри та кімат	Відмітка органів міліції про прописку, збірка з прописною картою та поквартирним списком дата, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції збірка з картою вибуття та поквартирним списком. Дата, підпис та штамп
Меш. РС. Міс. 1 р. 24/11.33 ОБ. № 04811	Військова Забавля рідом	меш	Кореспандент Укрїнської Варшави Літ. М. Марці Самуїлович			20/12 ПРО ОБСЛУГОВУВАННЯ ЗАВІДЛЕНО 20/12/93 Категорія
Меш. РС. 1 р. 12/11.33 ОБ. № 04899	Військова Забавля рідом	меш	Булгантер Содос урле Женерин Самуїлович			20/12 ПРО ОБСЛУГОВУВАННЯ ЗАВІДЛЕНО 20/12/93 Категорія
Меш. РС. 1 р. 10/11.33 ОБ. № 04848	Військова Миколов 26/11/41 12/11/41 550450	меш	на утр. Майнчен М. Булгантер Содос урл 3х Самуїлович			20/12 ПРО ОБСЛУГОВУВАННЯ ЗАВІДЛЕНО 20/12/93 Категорія
Меш. РС. Міс. 1 р. 10/11 ОБ. № 04850	Військова Миколов 26/11/41 10/11/41 550741	меш	на утр. Грибачовська Булгантер Варшави Миколаїв Самуїлович			20/12 ПРО ОБСЛУГОВУВАННЯ ЗАВІДЛЕНО 20/12/93 Категорія
Меш. РС. Міс. 1 р. 14/11 ОБ. № 04845	Військова Миколов 26/11/41 10/11/41 550740	меш	на утрим. Черношук М. Миколаїв рідом			20/12 ПРО ОБСЛУГОВУВАННЯ ЗАВІДЛЕНО 20/12/93 Категорія



Ким, коли, за яким № видано паспорт або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коли взятий на облік за якою категорією)	Чи користується виборчими правами	Рід заняття, пошта та місце роботи, його адреса. Коли на утриманні, то за чиму. Прізвище, рід заняття утримувача	Дод. записи та примітки	Відмітка органів міліції про арешт, запис з пропущеною картою та поквартирним списком дато, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції арешта з картою вибуття та поквартирним списком. Дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	13	14
Вик. Р.С. Мін. І. 12/13 12/13 В. № 18793 26/10/42 В. № 550823	Військова забоду роботи	ни	Катеринин амі забоду роботи			20/12 1931 6
Вик. Р.С. Мін. І. 12/13 В. № 18990	Військова забоду роботи	ни	Пом. Бук-галіс забоду роботи			20/12 1931 6
Вик. Р.С. Мін. І. 12/13 В. № 029138	Військова забоду роботи	ни	Мамин забоду роботи			20/12 1931 6
Вик. Р.С. Мін. І. 12/13 В. № 029144	Військова забоду роботи	ни	Мамин забоду роботи			20/12 1931 6
Вик. Р.С. Мін. І. 12/13 В. № 026640	Військова забоду роботи	ни	Мамин забоду роботи			20/12 1931 6



Прізвище, ім'я та по-батькові, якщо користується кількома іменами або прізвищами, вказати й останні	Де народився: Республіка, край, область, район село, місто	Сімейний стан, та зазначити дітей молодших 16 років, що мешкають з цією особою	Рік та місяць народження	Коли і відкіля прибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Коли в самому місті, зазначити вулицю та № будинку	Для тимчасово прибуваючих: а) мета приїзду, б) на який термін, в) на чий житлоп. мешкає та родинне відношення	Національність та підданство для чужоземців
1	2	3	4	5	6	7
Саворова Насені Романовна	С. Свободів арлаб. Губ.	одруж. 12/11	1889	Чикаго, Іллінойс № 13 1933 р. 9/8	Мешкає в будинку № 13 1933 р. 9/8	руси
Качевец Поліна Гордєєва	Київська Знаменна	одруж. 10/11	1906	Сенат № 44 1933 р.	Мешкає в будинку № 44 1933 р.	українки
Грибанов Гостарин Мамонти	С. Мостова Должанська рай. одеської обл.	одруж. 18/11	1894	М. Вознесенська Одеської обл. 1931.	Мешкає в будинку № 18 1931.	українки
Михайлов Михайлів Михайлів	Слов'янська Дніпропетровська село Чайки	1903	3/1	Михайлівська село Чайки 1906/11	Мешкає в будинку № 3 1906/11	українки
Сидорова Василь Григорівна	І. Звенигородська Київська рай. Київська село Григорівка	жена 4/11	1902	І. Звенигородська Київська рай. Київська село Григорівка 1934.	Мешкає в будинку № 4 1934.	українки

Ким, коли, за яким № видано паспорта або тимчасову посвідку	Відношення до військової служби: (де й коли взяття на облік за якою категорією)	Чи користується виборчим правом	Рід заняття, посада та місце роботи, його адреса. Коли на утриманні, то на чийому. Прізвище, рід заняття утримувача	№ катити та кімнат	Відмітка органів міліції про прописку, звідки з прописною картою та поквартирним списком дата, підпис та штамп	Коли та куди вибув: Республіка, край, область, район, село, місто. Тимчасово або постійно. Відмітка органів міліції звідки з картою вибуття та поквартирним списком. Дата, підпис та штамп
8	9	10	11	12	13	14
Мин. РС. М. Ір 20/11 33 О.В. № 000585			на утр. Саворова Смоляр 200' 181" рабочий	8		1906 ПРОПИСНО-КАРТОВА ПОДПИСАНО 1936 Адресатор
Мин. РС. М. Ір 13/11 33 О.В. № 009251			на утр. Качевец Віснєво Слушаний рабочий	8		1933 ПРОПИСНО-КАРТОВА ПОДПИСАНО 1933 Адресатор
Мин. РС. М. Ір 2/11 33 О.В. № 0092373			Вухатер 8-й окр. Дніпро Михайлів Саворова	8		1933 ПРОПИСНО-КАРТОВА ПОДПИСАНО 1933 Адресатор
Мин. РС. М. Ір 2/11 33 О.В. № 0092081	Важко болячий		Заб. на утр. Григорівка Заб. Саворова			1933 ПРОПИСНО-КАРТОВА ПОДПИСАНО 1933 Адресатор
Мин. РС. М. Ір 4/11 33 О.В. № 0092506			на утр. Важко болячий Р. М. М. С.			1933 ПРОПИСНО-КАРТОВА ПОДПИСАНО 1933 Адресатор



Список осіб, що мешкають в квартирі № 1-4-3-9

№№ п-ч.	Прізвище, ім'я та по батькові	На якій жилплощі прописано, тимчас. чи постійно	Дата прибуття та вїзду з квартири		№№ п-ч.	Прізвище, ім'я та по батькові	На якій жилплощі прописано, тимчас. чи постійно	Дата прибуття та вїзду з квартири	
			Пріб.	Виб.				Пріб.	Виб.
1	Горай Мосіс	1932			9	Морозова Мосіс	1915		
	Никол. Могора					Гісія Грегор			
2	Мудельман	"			12	Черношук			
	Мина Малав	"	1931			Воло. Витур	"	1928	
3	Грибаносова				13	Черношук			
	Вера Никитин	"	1931			Грегорія Грег	"	1928	
4	Маркусє				14	Качебє			
	Яков. Маркусє	"	1924	29/12/31		Носіма Георгі	"	1933	
5	Маркусє				15	Садарова			
	Сарра Роберт	"	1924			Космід Річард	"	1933	
6	Маркусє				16	Садаров			
	Марк Роберт	"	1924			Елор Гіанов		1933	
7	Маркусє				17	Михайловський	"		29/12/1935
	Маріана Річард	"	1924			Василь Гасієв	"	1933	
8	Маркусє				18	Хоганіш			
	Мід Маджид	"	1924			Наїлка Ваши	"	1931	29/12/1934
9	Ісідорки	"			19	Бучиків			
	Євгеній Терці	"	1932			А.р. Васіо	"	1931	29/12/1934
10	Мудельман				20	Бучикова			
	Сергей Іван	"	1933	29/12/1935		Андрей І.О	"	1931	
25	Риденко				21	Госішман			
	Мадів Євдок	"	1933			Іван Гасієв	"	1932	
26	Річард Малаїс	"			22	Госішман			
	Риденко	"	1933			Євдок Негр	"	1932	
27	Риденко				23	Риденко			
	Григор Григор	"	1933			Григор Григор	"	1933	
28	Морозов				24	Риденко			
	Михайло Ген.	"	1925			Петро Григор	"	1933	

Відмітки адмінорганів про перевірку дійсної наявності мешканців  
та правильності записів в будинковій книзі

[illegible]



Всього в цій книзі пронумерованих та печаткою паспортного відділу скріплених

Всього

аркушів.

20/5

міс. 1934 р.



*[Handwritten signature]*

*Проверено  
Паспортно по паспортному  
відділу не встановлено  
згідно з п. 24*

